

Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																																																																																																	
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDPR Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																																																																																																																	
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise				17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																																																																	
Ort/Lieu IDEM Land/Pays				Euro-Unió Trans Kft. 8912 Nagypáli. 035. 2. hrsz. 1513																																																																																																																																	
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise																																																																																																																																					
Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 09.08.2019																																																																																																																																					
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 4038197-4038198-4038199-4038200-4038201-4038202-4038203-4038204-4038206-4038207-4038208-4038209-4038210-4038211-4038212-4038213-4038214-7196896				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																																																																	
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 25%;">6 Contrassegni e numeri merce</th> <th style="width: 15%;">7 Numero dei colli</th> <th style="width: 15%;">8 Imballaggio</th> <th style="width: 20%;">9 Descrizione</th> <th style="width: 15%;">11 Peso lordo kg. Poids brut.kg</th> <th style="width: 10%;">12 Volume m3 Cubage m3</th> </tr> <tr> <td>TMS</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>320109662R</td> <td>4 cardboard transmissions</td> <td>4 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>320104062R</td> <td>8 cardboard transmissions</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr><td colspan="6"> </td></tr> <tr> <td>305015152R</td> <td>1 carton box</td> <td>50 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>305739941R</td> <td>10 carton boxes</td> <td>40 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>305024613R</td> <td>1 carton box</td> <td>20 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320841R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310321395R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310321808R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320749R</td> <td>1 europallet 120*80</td> <td>64 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320717R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320915R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310321517R</td> <td>1 pallet 80*60</td> <td>8 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320891R</td> <td>3 europallet 120*80</td> <td>192 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320721R</td> <td>2 pallet 80*60</td> <td>16 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>8201087827</td> <td>4 carton boxes</td> <td>480 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>8201089832</td> <td>1 carton box</td> <td>2500 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>8201088083</td> <td>1 carton box</td> <td>500 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>302193490R</td> <td>1 europallet 120*80</td> <td>108 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>								6 Contrassegni e numeri merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	11 Peso lordo kg. Poids brut.kg	12 Volume m3 Cubage m3	TMS						320109662R	4 cardboard transmissions	4 pcs				320104062R	8 cardboard transmissions	8 pcs										305015152R	1 carton box	50 pcs				305739941R	10 carton boxes	40 pcs				305024613R	1 carton box	20 pcs				310320841R	1 pallet 80*60	8 pcs				310321395R	1 pallet 80*60	8 pcs				310321808R	1 pallet 80*60	8 pcs				310320749R	1 europallet 120*80	64 pcs				310320717R	1 pallet 80*60	8 pcs				310320915R	1 pallet 80*60	8 pcs				310321517R	1 pallet 80*60	8 pcs				310320891R	3 europallet 120*80	192 pcs				310320721R	2 pallet 80*60	16 pcs				8201087827	4 carton boxes	480 pcs				8201089832	1 carton box	2500 pcs				8201088083	1 carton box	500 pcs				302193490R	1 europallet 120*80	108 pcs			
6 Contrassegni e numeri merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	11 Peso lordo kg. Poids brut.kg	12 Volume m3 Cubage m3																																																																																																																																
TMS																																																																																																																																					
320109662R	4 cardboard transmissions	4 pcs																																																																																																																																			
320104062R	8 cardboard transmissions	8 pcs																																																																																																																																			
305015152R	1 carton box	50 pcs																																																																																																																																			
305739941R	10 carton boxes	40 pcs																																																																																																																																			
305024613R	1 carton box	20 pcs																																																																																																																																			
310320841R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310321395R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310321808R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310320749R	1 europallet 120*80	64 pcs																																																																																																																																			
310320717R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310320915R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310321517R	1 pallet 80*60	8 pcs																																																																																																																																			
310320891R	3 europallet 120*80	192 pcs																																																																																																																																			
310320721R	2 pallet 80*60	16 pcs																																																																																																																																			
8201087827	4 carton boxes	480 pcs																																																																																																																																			
8201089832	1 carton box	2500 pcs																																																																																																																																			
8201088083	1 carton box	500 pcs																																																																																																																																			
302193490R	1 europallet 120*80	108 pcs																																																																																																																																			
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P228213605				19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">Fracht Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Entlassungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				Fracht Prix de transport						Entlassungen Réductions						Zwischensumme Solde						Zuschläge Suppléments						Nebengebühren Frais accessoires						Sonstiges Divers						Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																									
Fracht Prix de transport																																																																																																																																					
Entlassungen Réductions																																																																																																																																					
Zwischensumme Solde																																																																																																																																					
Zuschläge Suppléments																																																																																																																																					
Nebengebühren Frais accessoires																																																																																																																																					
Sonstiges Divers																																																																																																																																					
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																																																																					
14 Rückerstattung / Remboursement																																																																																																																																					
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA				20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																																																																																																	
21 Compilato a / Etalé à MODUGNO am / le 09.08.2019				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date																																																																																																																																	
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 PEX913 WCI 977 Euro-Unió Trans Kft. 8912 Nagypáli. 035. 2. hrsz. (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)																																																																																																																																	
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th colspan="4">25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen</th> <th colspan="4">Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</th> <th colspan="4">Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes</th> </tr> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes				von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette				Euro-palette							Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																																											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes																																																																																																																													
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																																																																											
			Euro-Palette				Euro-palette																																																																																																																														
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																																																																																																														
			Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																																																																																														

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4038206

DATE: 09.08.2019 12:15:00 TELETRANSMIS

VENDEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No. Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Gergy GDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
GERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 09.08.2019 A: 14:03
ARRIVEE: 15.08.2019 A: 12:15

21/36

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BOITIER ELOQ PROGRAM RO 509239	310320717R	8	PCE	ECA--0370	1	52614398	8		

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeresi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 26 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP. PEX913 WCL977
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239